

本報宣言

本報為加國公共之機關。前為同胞除專制之束縛。今為國民謀共和之幸福。此後對於國人社會政府各大小團體。凡其一言一行。確有裨於共和者。則贊助之。確有礙於共和者。則反對之。至於僑胞方面。首重培植新道德。若無新道德之根本。雖日日言改良舊道德。亦無濟於事。故本報同人等勉力兼為之。務守言論界之強權也。

中華民國八年正月十一日

大漢公報

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092

(SATURDAY JANUARY 11 1919)

P. O. Box 260

VOLUME 10 No. 52

(號五第卷十第紙聞新)

\$ 7.00 PER YEAR

本報信箱二百六十六號(星期六)式九〇七磨詩線

夏歷歲次戊午十二月十一日

本報價目表

本報除星期日停刊外。每日出報。每月收費六毫。郵寄八毫五。英屬各埠。美國檀香山。小呂宋。墨西哥。等處。每年美金八元正。半年四元二毫。三月二元四毫。一個月八毫。五。中國及外國。每年九元六毫。無論取閱。久均仰先惠。方能按日郵寄。請。大雅相諒。如蒙賜閱。請將西字住址。惠來。

本報接印文件

本報歷年承印中西文件。妥當速成。取價克己。加以。張整潔。校對精慎。久為光顧者所公認。邇來大加改良。凡中西活版字粒花邊以及新式物料印刷人工等。皆從。事精益求精。務為特色之表現也。

閱報諸君須知

本報為加國公共之機關。前為同胞除專制之束縛。今為國民謀共和之幸福。此後對於國人社會政府各大小團體。凡其一言一行。確有裨於共和者。則贊助之。確有礙於共和者。則反對之。至於僑胞方面。首重培植新道德。若無新道德之根本。雖日日言改良舊道德。亦無濟於事。故本報同人等勉力兼為之。務守言論界之強權也。

城埠總堂催收捐款

敬啟者。本總堂收捐公產。經於七年十二月廿一號。償還第一期。登報通告。諸君。同。訂。四。月。一。號。為。第。二。期。償。還。本。息。銀。五。千。元。事。關。公。產。重。要。均。請。各。手。足。加。意。樂。助。功。竟。告。成。本。總。堂。近。將。派。員。遊。埠。勸。捐。並。彙。收。捐。款。仰。各。埠。手。足。踴。躍。輸。將。解。囊。力。助。既。捐。者。即。將。銀。數。交。代。理。收。銀。處。未。捐。者。即。竭力。加。捐。預。便。動。捐。收。員。到。埠。時。提。交。以。應。期。償。還。而。重。公。產。是。所。切。禱。專。此。統。候。
八年一月六日 城埠致公總堂啟

本館論說

培英社一週紀念

(翹)

民國告成以來。千茲八稔。朝廷之政變疊見。小民無所適從。凡行政用人。皆以武力決斷。而文教日就於衰微。所以紀綱法度不明。而政爭之風潮愈不可遏抑。近數年國民細思社會不良。國家無從收良好之效果。所以投身於社會。大有一躍千丈之勢。社會者。人群進化之階梯。補國家教育之所不及者也。況我南人為故國生計艱難。奔走他方。少年作客。不得就父兄師長之訓。雖有聰明才智。無人啓沃。不難流為不軌不物。故書報社之設。更不容緩也。天下古今之事理。具載於典籍。閱書則溫故知新。見識日廣。寰球各國之事務。搜羅於報章。閱報則考攷輿情。衆長畢集。是閱書報社之設。已不啻如座右之銘者矣。我雲埠致公堂培英社。亦本乎此也。迄今已屆一周年。成績甚為卓著。本月十九日為一週紀念之辰。非徒為集會聯歡。亦以示不忘當年今日締造之偉績焉。且夫運會當過度時代。人類歷史接續發展之時代。世界文明。當循此逐漸之軌線而不可易。試觀歐洲在中古時。長夜無絲。黑暗之幕。亘千餘年。其後文化大啓。新理想之思潮。趨趨愈上。為世界各國所欽仰。今舉其教育之思潮如何。參與吾國現在之教育如何。擇其可行與去其所不當行者。輸入於吾國教育之進行。俾斯人以完全思慮相策勵。從此排除積習。啓發新猷。豈不善哉。說者曰。近日國家政變。皆因社會腐敗。因交通而輸入新理想。由新理想而激動激擾。因多滋擾而人民之生計日受打擊。是有社會反不如無社會之為愈也。然此但不通時之立論也。君主時代。經濟政治統於朝廷。民主時

四亞輪船公司

新皇 后 再 行

皇后國俄

定期三月二十七日啓行

后皇洲亞

改期二月二十七日啓行

客務總司理司徒施謹啓

地址信通施從司
Seto More
Asiatic Pass Agent,
C.P.O.S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

打士火理司總客務
J. J. Forster
General Agent
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

岐山公司新張廣告

啓者本公司設在加蘭街一千八百五十五號。即往那參卡站左邊。專做中西伙食。生菓。菜。生。意。弟。并。在。大。律。師。金。林。晏。追。寫。字。樓。當。譯。員。接。理。衙。門。大。小。案。件。讀。書。帶。稅。金。紙。地。契。等。件。同。胞。委。託。請。往。狀。師。處。或。往。廣。東。街。恒。興。棧。均。可。接。洽。或。喊。線。本。公。司。亦。可。効。命。岐。山。公。司。理。人。鄭。靖。鄭。雙。全。啓。現。本。公。司。有。廖。芝。先。生。乃。廣。東。新。會。人。祖。傳。數。代。外。科。聖。手。前。日。凡。染。有。花。柳。及。雜。症。求。其。醫。愈。者。不。可。勝。計。特。此。佈。告。以。便。患。病。者。知。津。焉。
(大律師金林晏追)
KILLAM & BECK
Phone Sey. 8080 Barristers & Solicitors Etc.
Room 101 Pacific Building Vancouver, B.C.
▲(威水埠岐山公司)▲
KHE SHON & CO. Bay. 3363
1855 Granville St. S. VANCOUVER, B. C.
▲威水埠恒興棧▲
HUNG HING CHAN & Co.
3 Canton St. VANCOUVER, B. C. Phone Sey. 1378

城埠籌建省城五祖祠總分局通告

敬啟者。本局開辦籌捐。經數月。叨蒙各埠。昆。仲。踴。躍。捐。輸。迭。將。捐。款。源。源。不。斷。當。即。隨。收。隨。交。財。政。員。附。貯。隨。發。收。條。連。函。付。上。並。無。越。宿。留。滯。之。弊。倘。各。埠。昆。仲。經。將。捐。款。付。交。未。經。函。收。條。者。統。限。兩。週。內。速。速。函。報。明。係。交。何。號。何。人。經。手。俾。便。查。追。發。給。收。條。付。上。存。據。以。免。失。誤。尤。仰。各。埠。昆。仲。有。未。捐。者。迅。即。簽。捐。將。款。付。來。切。勿。遲。疑。觀。望。致。誤。籌。建。事。宜。是。所。切。盼。特。此。通。告。並。頌。年。安。通。信。處。三。合。公。司。駐。城。埠。籌。捐。總。分。局。書。記。羅。月。池。敬。告
民國八年元月六日

買靴請來
WILSONS SHOE STORE
159 Hastings St. West
Near Cambie Street

委路慎靴舖專售
闊秀新款真實靴
小孩童子童女堅固靴
男子日用出街靴男子日用做工靴如耕園
者做傭口者與各勞力家有益於其工務希
為賜顧是有

新米又到
Imperial Rice Milling Co. Ltd.
339 Railway St. Phone Sey. 526-527
Canada Food Board License No. 4-517
VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗宣
粘大帮谷 近日新米運
到甚多甘香潔白食者讚
美叨蒙 華
人字號光顧
無論遠近單
到即付價銀
尤為相宜
庵不萊羅公司謹啓

柏林戰事之近訊

喬治新內閣之揣測

今日倫敦電 傳聞喬治內閣之新愛爾蘭事務大臣。當屬勞
勛黨領袖巴爾尼斯 據報希之揣測 聯立內閣之檢事部長
斯密甫爲大法官。威爾達朗爲海軍部大臣。基地斯爲軍隊
遣散兼運送部大臣。克倫尼斯爲恩給部大臣。差爾治路爲
陸軍部大臣。現任愛爾蘭事務大臣蘇特爲內務部大臣。

●●● 阿根廷之罷工風潮

今日布諾文勒斯電 阿根廷全國已宣布總罷工。自昨晚發生罷工暴動。因此死傷甚衆。後政府派出水陸兵士。荷槍實彈。助以機關炮。梭巡街道。以防不測。至威塞尼鐵廠之戰。兵士以機關砲向罷工者轟擊。罷工者還以機關砲。由軍械局奪獲者。向兵士轟擊。雙方相持良久。是役死者六人。傷者多人。天主教女學校被罷工者縱火焚燬。惟無一受傷。社會黨議員質問政府。何故任由秩序紊亂。不加以維持。於是國會議員互起衝突。總統現促國會宣告軍事戒嚴。警察亦已罷工。計有十五萬之暴徒。挺而走險。全城恐慌。多數建築物及教堂一間。均被焚燬。

協約國對土之強硬

全日倫敦電。協約國會土國政府。要求駐紮美丹尼之土軍。從速繳械投降。否則將達丹尼里海峽炮台拆毀。土軍已有允依照休戰條約。而投降之表示。但各守備軍除在亞拉伯之美丹尼外。均先後投降。而美丹尼駐軍司弗架里。屢次託詞。不允投降。協約國忍無可忍。乃致土國政府以哀的美敦書云。

●●●新奮黨之自治計劃

今日倫敦電 環球日報揭載新奮黨制定之憲法 聲明若愛爾蘭之得脫離英國 則彼等建設共和政府 俾人人皆有平等之選舉權 據彼等制定之憲法 (一) 愛爾蘭共和國之設立 世界各國均有代表 (二) 愛爾蘭航業之組織 以便與美洲及歐洲大陸通商 (三) 股份交換所之設立 (四) 國家之改革 (五) 維持及發展國內實業 (六) 撤廢貧民條例及設立國家招工局 政府則由總統一名 副總統二名及國務部 財政部長各一名組織而成 據都伯倫電稱 議定愛爾蘭憲法之國會 新奮黨原擬早日開會 嗣因近日選定同黨之英國國會議員三十四名 仍在監牢中 尚未釋放 遂被

延擲最近各方函迭開會議要求解放被囚黨人與傳聞政府有允許之意。

英新內閣人員一覽表

同日倫敦電 據官場發表英內閣改組業已就緒。茲將其名單爰錄如下。內閣總理兼財政部尚書喬治 樞密院大臣兼衆議院領袖羅氏。閣務議長兼貴族院領袖加爾遜伯爵。無任大臣巴爾尼斯及基地斯爵士。大法官斯密甫爵士。內務大臣蘇特。副大臣克連和特。外務大臣波爾福。副大臣他爾姆斯和甫。殖民大臣華爾民子爵。陸軍兼航空部大臣差爾治路。副大臣比爾子爵。陸軍部之財政秘書科斯特。印度事務大臣滿德。副大臣盛海爵士。海軍部大臣朗氏。衆議院秘書麥拿瑪里。通商局總裁斯丹里爵士。副總裁布里治曼。海外貿易發展部兼通信部長瑪倫。地方自治局總裁亞的慎博士。衆議院秘書華爾塞。勞勳(勳)農務部大臣布羅地魯。交育部大臣費薩。軍械部大臣威爾。糧食總監羅巴特。航業部大臣麥里爵士。勞勳大臣斯地溫慎爵士。恩給部大臣伊溫斯爵士。善後部大臣加地斯爵士。蘭加斯德耳公爵領地土大臣克連科伯爵。建築部委員長滿特爵士。檢事部大臣喜華特爵士。律務大臣波絡爵士。郵政部大臣伊倫和甫。會計部長里杰爵士。財政部大臣張伯倫。愛爾蘭總督佛蘭治子爵。愛爾蘭事務大臣麥化遜爵士。蘇格蘭事務大臣曼羅。

▲本埠新聞▼

●●●勸諭居民慎重衛生

本埠時症再發以來。傳染之數仍未少減。據衛生局於前

昨衛生部會議研究防疫善法。請各居民注意整潔地

蓋近戶衛生檢察員。查出有等舖戶之屋後。多有堆積腐敗之物。故居民爲防疫傳染起見。必要先行整潔地方。

至於公衆食所。如餐館等。其食器亦必以潔淨爲主云。

●●●營業牌照稅之豐收

起實行。是年首僅旬日之間。約計收入之牌照稅。共銀三

萬八千元之譜。至調查去年度本省共發出自由車牌照。有一萬五千五百張。以雲南領收者居多。故次爲廣東。其

次則二埠云。

●●●有自由車者須知

之號數牌。須要洗潔。使其號碼明朗。明於觀察。如有

號碼爲泥垢所污，糊塗不明。一經查出，則必令其車停止。

并登鎮軍主之名宇以儆傳誡一切。昨交通檢察員佐治血氏已飭各警員遵令嚴行干涉云。

●●●竊案頻聞

人佛蘭威路遜氏寓於葛都化街某旅館。于前晚突有一人闖入其房內。將佛蘭氏擊仆于地。乃將其房內遍搜。却

竺西氏專醫內外科
花柳症應驗丸散佈告

（壽民澤國）（升紀良醫）



英屬始罷甯邑希丘淮

▲●良醫與良相 壽民如壽國

國有良相能安天下世有良醫能活國民誠哉斯言昔日范文正公云不爲良相
願作良醫誠有益於世也但能爲良相良醫可保一方人民其功德亦大矣弟竊

風痰之症週身痛苦難堪經請唐番醫調治數月均不能止病欲倣工亦不能
不工無錢醫理幸而四月初間將症詳用付尺抵來西氏先生接至發藥

時精神壯健可見先生醫術之良丸散之妙真與扁鵲華佗並駕齊驅也弟之

民朋染頭痛症取頭風丸食之亦愈又友人染有遺精腎虧症取參茸海狗丸食之亦愈

中華民國元年十月 日
英屬加拿大紐加拉市高埠萊街瑞泰號

神乎技矣
濟世良醫

啓者弟前在唐山課蒙爲業不免第

然癯居世境艱難仰視俯束事事需財不得不別故鄉走重洋冀得餘資以慰父母之望人所同情也到來未久在英屬都

度埠暫作傭工運也不長又陸疾厄大約因勞心勞力曾吐
一兩次心口乳部常痛又似膀胱受濕經延醫多次數月以

來繇纏莫愈自亦不知何所發也久聞大國手竺西氏之良醫是以將症原由并即付戾帝拾元求他批症發藥蒙訂賜

神氣強健太勝從前弟遇竺西氏良醫理愈報答未能惟有

▲▲先生醫館寓金山大埠企李窩七百七十號

民國四年五月 日駐英屬安且由省都朗度弟吳春園恭

Chuck Sai 904 Grant Ave San Francisco, Cal U.S.A

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

酸菜發客

啓者本號向自製之酸味極爲適口久爲諸君所讚許今特製
酸菜發售其相宜之僑胞商號願通函從速寄上注意此盼
一百磅庄每桶五元五毛二百磅庄每桶十元 市姊妹同和
Hong Wo & Co. Stevenson, B. C.

YAT YOUN, JAI
P. O. Box 329
Victoria B. C.

悅容齋影相

日夜開影快捷玲瓏并招生徒奇妙法特別傳授

司公服洋和瑞
SEUY WO & CO.
Phone Sey. 4067
Ladies & Gent's Tailors
234 Hastings, St. E.
Vancouver B. C.

現有各款
特別大減價
僑胞注意

域多利埠至德堂啓事

啓者自前將本堂后地起築磚樓一座用貨已達萬數迨逢歐
戰牽動入不敷出年開地稅稅息口三交迫每難備交爰
集本堂昆季議立三德堂百子會每份收會底銀五元藉資維
持迄今該會成立而各兄弟登名做會者極夥踴躍有兄弟
未經收到本堂會部者懇賜函示定必從速付上至所有章程
一概列明部內吾願叔兮伯兮毋吝目前五元基本兄也弟也
定取將來莫大利權切盼切盼
▲通信處分別列左
▲謝安永利號
Hip Yick & Co. Box 357 Victoria B. C.
▲謝安永利號
Wing On Chung P. O. Box 567 Victoria, B. C.
本堂伯叔兄弟均鑒 一九一八年十月十三至德堂三德會啓

贊元堂藥材

竊思人生世上爲歡幾何適有痛苦沉迷莫過于病(○)得良醫
可以立愈弗得則或加其疾惟念叔父前因少年多(○)纏綿
綿莫已而歲月蹉跎不知所措蓋聞同邑台城譚哲齋先生(○)
術精良名播遐邇能中(○)危而可持凡男子陰虧內傷吐血
而兩感傷寒婦科胎前產後兒科各症尤爲擅長家叔乃棄
儒(○)受業於彼凡日逐所臨諸症所訂方藥而親見親聞追
隨左右計口受心維閱歷數載而定堅守不移如(○)之
所貴自不如隨症多也隨後出手所(○)之藥到回春益寒熱
虛實詳晰分明望切問(○)情洞悉而藥無虛著手成春矣
故聊誌斯言表其(○)術俾遠近或有(○)者知擇人而用矣
北京中央大學法科學業法學士舍姪爲周謹誌
Dan Yuen Tong Co.
P. O. Box 394
Cranbrook, B. C.

名(利)(客)(棧)

139 Pender St. E. Tel. Sey. 1895
VANCOUVER, B. C.

本旅館主人不惜巨資特建四層新磚樓一所
名曰名利客棧在雲哥華埠打東街一百三
十九號房舍通明裝修華麗全座鋪設電火爐
爐每房均備傢私合用得宜床棹鏡櫃手巾面
盆冷熱水喉暖汽喉男女廁所男女浴室房等
俱仿洋式極爲衛生 貴客光顧加額歡迎
呼安當諸君實房無論按日或按禮拜或按月
計任由其便皆能相就取價從廉乃利便同僑
起見仰祈留意爲盼
▲電話號碼一八九五
司事人江贊祐啓

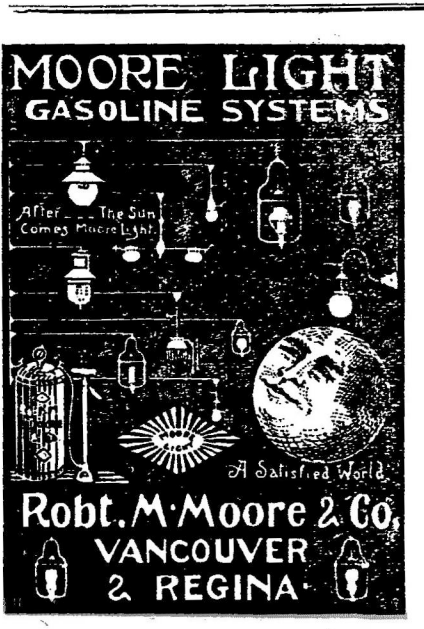
(館旅大民三)



ROBERT M. MOORE CO

916-918 Pender St. West
VANCOUVER, B. C.

燈連士加亮



本報新辦到中西文件活版花邊

利多域同利

Lee Hong Chong Co
Phone 3253 P. O. Box 517
533 Fisguard St. Victoria, B. C.

啓者本店開設域多利埠非有架街門牌
五百三十三號專辦伙食生油兼做稅金
紙稅車及代理樓宇火燭保險介紹西人
判丁並經紀洋行貨物買賣一切英文信
件皆可承辦妥當如蒙 梓里光顧格外
克己歡迎希祈注意是荷
▲本舖(講線三貳五三)(信箱五壹七
民國五年十一月一日
利同昌司理馬道政 馬呈瑞披露

商特家別代理權

各埠代理處

美國 (新嘉坡) 廣信昌
(士打頓) 趙順隆
(羅省) 永隆
(華高) 生隆棧
(墨國) 振華 廣同益
(古巴) 華文商報
寄件郵費 買者自理
KAYSANG COMPANY
843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL.
美國大埠 奇生行
英國 (高) 廣生隆
(華高) 廣同益
(墨國) 振華 廣同益
(古巴) 華文商報
寄件郵費 買者自理
KAYSANG COMPANY
843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL.
美國大埠 奇生行
吉林春 廣信昌
(約) 廣信昌
(新嘉坡) 廣信昌
(士打頓) 趙順隆
(羅省) 永隆
(華高) 生隆棧
(墨國) 振華 廣同益
(古巴) 華文商報
寄件郵費 買者自理
KAYSANG COMPANY
843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL.
美國大埠 奇生行
廣德號 伍星池
(吉林) 黎子貞
(高) 義聯祥
(士打頓) 趙順隆
(羅省) 永隆
(華高) 生隆棧
(墨國) 振華 廣同益
(古巴) 華文商報
寄件郵費 買者自理
KAYSANG COMPANY
843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL.
美國大埠 奇生行
萬安 日新
(吉林) 黎子貞
(高) 義聯祥
(士打頓) 趙順隆
(羅省) 永隆
(華高) 生隆棧
(墨國) 振華 廣同益
(古巴) 華文商報
寄件郵費 買者自理
KAYSANG COMPANY
843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL.
美國大埠 奇生行
萬安 日新
(吉林) 黎子貞
(高) 義聯祥
(士打頓) 趙順隆
(羅省) 永隆
(華高) 生隆棧
(墨國) 振華 廣同益
(古巴) 華文商報
寄件郵費 買者自理
KAYSANG COMPANY
843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL.
美國大埠 奇生行

弟患氣血兩虧 腎陽無力之症 經有數年 因醫葯空費 難收效果 亦屬
無可如何之事也 見各報登載奇生行所製(三鞭補腎丸)之功力 僑胞服用
稱頌不置 姓名里居 證據確鑿 量必事有實情 弟即購回半料 朝晚
吞服 果然壯陽健腎 效驗莫名 竊思殘軀弱質 幸賴復元 感激之餘
特鳴於報
開平沙崗人現寓美國表始埠張少蓬代白
Wah Chong Tai Co. Butte, Mont. U. S. A.

固本止瀉丸
水土寒涼 最易起
腎虛遺洩 最易虧
色慾過度 最易傷
花柳病後 最易傷
如患此病 必要補腎
請服此丸 保能強腎
各料五元 半料二元
生精補元 功効神速
藥各合鞭三狗海
補腎丸
奇生行

七年拾壹月壹日
宜燿公司
陳宜燿啟

整理鹽課之經過談

▲張岱衫氏之演說辭
(○代氏)

北京鹽務署督辦英文丁恩○行將回國 前副督辦張岱彰 與丁○交情有素 於日前設筵款待 以壯行色 而誌去思 茲將張○席前演說壹篇 用誌如下 竊以每月鹽稅收入 頗有可觀 此人人皆知矣 縱不能謂其爲中國政府歲取之最鉅款項 亦可與各大宗國課並駕齊驅 四五年以前 整頓鹽課事宜 鄙人曾親與其事 茲將此事所經過之情形 畧述其梗概 想亦諸君所樂聞也 當整理鹽課伊始 即南北戰事終了之時期 彼時南北未和 然中國大局仍難收其統一之果 省自爲政 紛擾依然 此即整理鹽課之第一困難事也 其次因四國借款 以鹽稅作爲抵押品 因是整頓鹽課事 不得不移歸外人辦理 彼時凡關心時局之華人 莫不以外人必趁此而干涉中國內政爲憂 均起反對 甚至中央各大員及各省運使 凡與鹽政有關者 因欲保存其因有之利益 羣起反對 甚力 並藉口以外人辦理鹽稅 不得與海關稅務同日而語 恐將來產鹽之區 及各內地人民必至仇視外人 難免不肇紛爭之亂 詎知丁○處事謙和 輿情契合 四載經營 一切阻碍之事 次第消滅于無形 矧數年來國內多故 而鹽稅仍然維持到底 且每年收助入項下 均有加增 實爲政府財政一大助力 因是華人憂懼外人干涉內政之心 亦漸漸冰釋 而京滬各華報 對於丁○辦理之善 成效卓著 咸贊揚不置 綜而言之 丁○辦理中國鹽政 得此成效 皆由丁○素忠於中國 遇事謙和 並將嚆昔干印度所得之經驗 及其不憚勞瘁 常往內地調查之密 致獲此善果也 云

●●●華貨入緬之情形

中國花緞之輸入緬甸者 其花樣色澤 或加以改良 然其改良者 乃從洋花緞之輸入中國者 仿照爲之 不知此乃外國人投合吾華之嗜好者 貿然仿造以之售諸緬人 亦祇見其柄鑿而已 他如茶葉以製造劣 裝璜粗笨 紙包竹簍 望之生厭 磁則四季彩花 呆拙板滯 人物畫像 幼稚鄙陋 我國國貨在外國市場 將日退居於劣敗之列 此則深望我政府善爲提倡 與夫吾商界之力圖補救矣

●●●湘督否認押礦

政府接湖南督軍張敬堯電云 湘省財政 縱屬困難 尙無籌借外債之必要 前外間不察 竟謂敬堯以水口山礦抵押 債 前已聲明爲必無之事 現經省議會表決 水口山礦產 永遠不得作爲借款抵押品 除在本省布告外 特煩查照 用息浮言云

秘眞氏大國手誠得海藏之妙法也。染眼疾數年起時但見
體物常現白影蒙眊朦朧是以不甚留意調理以爲閒症日積
月累其瞳人之內變成白翳障瞶之患經以年餘而双目全然
不能見物祇有見一影而已因往西醫院書以數月終無功效
後獲梓里曾及秘眞氏太師手醫理各科實爲高手而弟眼症
更爲難治弟聞此語立請秘眞氏大國手診視據大國手所云
此乃屬腦髓下白翳障之症因其起初起之時腦部發炎暴
動腦汁以至下注內障神房今其醫深且厚也惟所可醫者尙
見形影定其腦筋氣非并全塞所以大國手斷言能醫弟聞大
國手之言一心決意請大國手醫理每日秘眞氏大國手到來
診視訂方日間食茶晚上吞去醫除膜還睛丸連續醫理月餘
兩眼零精神光發現現頗能見物再醫三月其內障之白翳全行
消清雖視物未能至遠復吞秘眞氏大國手自製之珍珠鹿尾
巴還睛丸一月果得神氣充足視察皎現雖微細之物亦見清
楚久視不倦如同壯年感 大國手復我之神光恩全再造除
叩謝外刊于報端揚大德之無窮也 新甯弟黃成拜啓

▲功同再造 感恩不窮

弟因花柳餘毒未清覺自見腎虛急用大補茶培之連食十餘
包後及其毒困結血管數月發現全身頭面如生癬惡通身癢
極辛苦難當皮內如虫行蟻咬坐睡不安受此疾苦半載有奇
弟看中西報知秘眞氏先生醫症之神妙即付尺函與先生手
理蒙先生付來搜花柳餘毒丸搜毒扶元茶外搽直搽止痛藥
膏藥水照該治法一禮拜之久大見功效又寄赤面取藥共醫
六禮拜久均皆全愈搜清毒患又蒙先生來信囑言務宜愈後
培養血子弟再取補腎長精之丸藥調養月餘今以生存異常
康健誠藉 秘眞氏先生再造之大恩公也 舍路香邑弟方新拜

秘眞氏大國手醫症神妙能醫人之所不能弟染頂癰之患經
以數月遍請中西醫生治理總無功效或時膿水淋漓或時
癢難當繼經日久毒結腦部以至下侵頸筋再復變成癰瘡大
如梨果發現之時頭痛骨痛全身牽掣苦楚不堪言狀後由朋
友薦往秘眞氏大國手醫理三日其疾全瘳續用大國手之搜
毒扶元丸與內消癰瘡猴棗丸吞食加以食茶並及外貼內消
癰瘡水射膏藥其頂癰則貼拔毒生肌膏而醫理二月之間
癰瘡盡爲內消頂癰全皆好安生同皮髮即若平時至全愈年
餘並無復發加以身體強健氣力豐足蒙大國手治愈之恩理
當報答實因財力不足遲延至今刊叙報章畧表微誠矣
網地李坤開平弟張松頓首啓

●感恩靡既

弟染癰瘡之患初起時寒熱往來頭頸之間痛如刀刺其核結
於喉部右便大如梨果異常痛楚調理經已十餘天俱不應效
後往大埠恭請 秘眞氏大國手診脈視症診畢云弟陰虛火
盛衝擊津關與陽明少陽之經道而虛火頑癰鬱結其中又爲
過食煎炒熖炙等物致成斯症先生即訂養陰和胆舒肝理脾
化痰清胃之劑兼服先生自製猴棗消聲散散粉外貼消腫膏依
法治療其痛立止再醫治二禮拜之久其癰全消後而返埠工
作調補以來全體強健勝過從前數倍誠藉先生治愈之恩刊
報頌揚以彰盛德焉 矢慎坤新寧弟黃德和頓拜首

弟患咳症數月痰涎上湧咳嗽頻仍心跳氣促晝夜不寧飲食因此小進氣候候似勞形身體衰弱困苦異常賴友到而稱說秘真氏大國手醫中之巨擘也至埠以來指下回生者何可數計後而請大國手診視不旬日痰止咳止體魄康強全身精健蒙深此恩為檢揭以答大國手大德也 南海弟曾福康頓首

▲▲▲(秘真先生) (醫術神妙)

弟昨患花柳之症餘毒未清積結于筋骨發內初時但覺微痛時發時止不甚留意經有數月之久忽無毒來風寒全身痛苦筋骨之間如同刀刺日晝日重夜成痛楚不能着地者已有年餘後賴良友云及大埠秘真氏醫生知我所知其理好遠近同胞各症確乎應驗係係悅意他調理者即付赤面交先症情形與他自然奇返丸藥調理弟遂從教示立付赤面交先生參訂良藥丹散此痛苦果蒙先生速訂此症名曰花柳毒生入骨麻痺之症也即寄搜花柳聖藥毒珠珀丸接到即依先生搜毒扶元茶及貼舒筋活絡冰射止痛膏三日後到即依先生指明用法內外施治一禮拜後大見功效其筋骨頗覺靈動其疼痛消除多數弟見用此丸藥應效之捷益信先生醫中聖手名不虛傳繼續求藥治理共成三個月手足腰脊俱皆不痛餘毒盡清脚能行動從此痼疾之魔蕩蕩無遺又蒙先生指示速用善後之法大補真元取其自製之參茸四鞭鹿尾巴衛生丸大見功效氣血精神勝前數倍全身康健似若壯年深感先生再造之恩微申紀念敬撰數行登諸報端以揚 秘真氏之醫術神妙也 (以下代醫) 新寓余升拜題

◎秘真氏先生醫色勞二傷之神效

弟因色慾過度睡後滑精加以日以操洗衣工作勞苦異常變成色勞二傷之症日夜喘咳所咳之痰帶有血絲晚間潮火神氣大虧以請西●治理月餘總無見功幸陳宜康梓里探候說及秘真氏大國手●瘳之神速付赤面函求他寄藥治理弟信其言即付赤面寫明病情往大國手處取藥蒙大國手寄補肺滋腎養陰茶八包治色勞二傷丸二兩照大國手來函指示用法果然大見効驗連續付赤取藥●理八禮拜全皆好妥現今身體強壯神氣充足動作不倦精力加增此德永遠難忘登報表揚以彰大德 爹路把梳埠甯邑弟馬隆祥拜啟

○數年扯氣 幸賴醫好

弟染扯氣日久頑症屢治不效每逢風寒大作暑熱蒸蒸之時其患即起上氣不接下氣喘促抬肩幾乎有氣出無氣入其辛苦難以備言蒙友指示付赤往秘真氏先生處取藥治理必定見功續可痊好也弟立付赤面函與先生生理果蒙寄來溫中氣化痰結茶并付應效止扯氣丸一兩調理一禮拜其功大見上氣與乎下氣兩相交通頑疾畧消呼吸順順陸續付赤取藥治理月餘而哮喘扯氣耳鳴之患均清除安現今好在年餘永無復見此患登于報端喚醒同胞有是症者速來調理免受困苦 阿連埠寧邑弟陳宜康敬叩

○(醫中良法) (眼科聖手)

弟小姪華忠因被煤火積塵涉入眼內後而白睛全紅神瞳高凸其苦楚痛刺難以言狀●理數禮拜總不見効後由梓友指點示引薦往求大埠秘真氏大國手察視據大國手所云目部為全身極要之機關是以生長天然之貴重外有簾捷內有明罩入變成翳膜遮睛眼白全紅形如鷄冠努肉痛楚失明維治之法去火毒止痛刺是為最急之良治也即請大國手用藥●理內食茶外用藥水洗之後而再搽眼藥施治二日其痛止已過半後而續行●理或吞去膜止痛丸或而服食還睛丸計治月餘眼中紅翳白膜就已消清黑白二睛復還精明全愈返還再取珍珠鹿尾巴還睛神聖靈芝視物久而不倦異常清神境而黑睛如漆白睛如雪精神豐足視物久而不倦異常清神境康強感大國手復我光明重見天日此恩此德萬世不忘敬功申表揚 市加高埠新甯弟場因格因麟全拜題

茲收到周姓昆仲捐款芳名

- ▲車頭埃市稿老婦埠 家銀捐銀 十五元 家沛捐銀一十一元 家鐸 家紫 瑞銀 瑞賜 瑞瑛 瑞東 兆根 以上每名十元
- ▲市埃崙埠 自燕 自濯 學成 朝協 朝秩 朝貯 家璧 家納 豪傳 振鉅 美振 瑞創 瑞藏 瑞康 以上捐銀十元
- ▲尾臣埠 自携 ▲欺汝埠 成酒 以上每名十元 此款已經寄回香港東生榮家賀收轉交內地團司銀人自純成個瑞璋等收矣
- ▲天寶米 周自芳十元
- ▲崩血 周自傳 周榕成 周炳珍 周家日 周朝晃 以上各十元
- ▲文路別埠周秋塔十元
- ▲雲高華埠周栢林十元 周瑞達 周朝德 周銀富 周世質 周家畧 周家月 周榮煥 周自有各十元
- ▲駐雲團防局董值 家紀 瑞材 瑞蘭 世耀
- ▲Chai Yuen Chong 19 Canton St. P. O. Box 261 VANCOUVER, B. C. 駐雲茅岡下洞籌餉分局謹啓

中華民國七年

脫離國民黨

啓者前日弟願身國民黨籍現日覓食維艱加以父兄督責自願將國民黨退出日後國民黨凡有大小事務與及權利一概與弟無涉特登報端聲明俾衆週知 一 中一 民國七年十月廿九 尾利慎鐵埠弟關傑 關思雨全啓

新到大幫貨減價平沽

四十九磅半唐山荳粘米每包四元一
五十庄法國麥草黃烟紙每盒式元八
現生油茶葉廣烟并中國什貨等價廉物美 如蒙光顧 格外歡迎

818 Keefer St. Vancouver, B. C.

雲高華埠廣萬生披露

本社新任職員一覽表

▲正社長李 强	▲副社長林英羅
▲正文牘科林德仁	▲副文牘科李雁朋
▲正交際科曾 榮	▲副交際科陳自 岑永和莊伙
▲正總務科鄭燦熙	▲副總務科李伯如
▲正監督鍾啓然	▲副監督周家銳
▲正議長趙芳椿	▲副議長陳一橋
▲財政科長 鄭慶仰	
▲議員 李觀蘭 林立榮 林紹禮 陳 江 黃珠世	
▲周道錫 湯澤三 余 沾 羅超然 余 慶 羅月池	
▲黃百萬 岑 錫 周世堯 陳初 張煉 司徒煥堂	
▲鄭比合 林天如 馮日輝 林文 陸松發 李 光	
▲鍾金 胡華錫 胡富和 廖北元 胡持臻 湯 關	
▲幹事科 鍾社祝 周炳均 呂 棣 譚 添	
▲黃炎 呂 榮 吳 其 趙子容 呂兆麟 潘永福	
▲鄧 瀚	
▲調查科 李梅佑 鍾高業 司徒茂 黃 錫 周家驊	
▲胡福祥 方 海 林 開	

中華民國七年 十二月十一日 域多利達權總社啓

本軒精製
中西字筭
巴圖章及
印色墨水
筭巴字粒
如家同胞
光顧價銀
格外從廉

本旅館設在雲華埠片打東街門牌一百号
鄰哥林比街角是也此館之設原爲利便僑胞
起見特於大加改良修葺重新燈火輝煌房內
陳設華麗毡褥被單色色俱新冷熱水喉一應
足用且房分大小極合衛生按日按月或賃星
期取價從廉尙祈惠顧本主人自當倒屣歡迎
無任翹盼之至
▲電話(詩磨)六九二五

弟昨染傷寒時毒之症 病勢危險脈候將絕神意昏迷
不知人事多延中西○士屢○罔效皆云病人膏肓決
難療治幸得良友薦舉速延
李保生大○士就診神方
式監退舍更不數劑而元氣遽
復收效萬全真當世之良○也
復荷再造之恩無以為報聊登
數言以頌大德十不忘耳并告
世之有恙者知所問津焉

▲恭頌李保生先生良醫

先生寓域多埠山文街阜源号 (○代醫)

民國八年 一月六日

番邑鄉弟周長高恭頌

世燦壹百元 ○松 拾元 ○純 成榴 每五十元
 棋成 ○恬 每三十元 禮捷 ○玉 ○標 文捷
 ○啓 ○燁 燁 ○舜 成構 起華 ○情 成鈍 甲戌
 ○瑛 雲生 維 ○ 蓬鴻 ●勝 成鋸 世羣 ○休
 以上二十名每四十元 ●柱 新和 ●鈞 成懇 ○相
 還緯 成檢 維趙 ○始 ○樓 ●權 ○穀 世卓
 ○悅 ○璽 ○宜 成現 以上十七名收到每名卜季
 銀廿元 並將本局向各昆仲揭借芳名列左 ○崧二百元
 成楠 百元 ○啓 禮偉 ○霽 ○休 以上四名每
 一百元 ○穀五十元 文捷 二十元 另補今年大二期
 捐款芳名列下 ○頌 朝給 ●權 成柯 維趙 祥景
 成浣 閨槐 齊安 自活 以上十名每十五元
 茲將收到明年大一期款項昨三號由叻尾市銀行電滙港銀
 四千元回家傳處轉交團防收

中華民國七年拾二月九號 駐美洲籌餉司啓

(以下(代家)(代瑞))

本堂創在雲高華埠廣東街四號門牌開張今辦到各省正地道上等藥材正式參茸玉桂各家正字號膏丹丸散發售兼聘有良工精心製泡熟藥本堂新張伊始志在馳名如蒙顧願取價定必從廉無論遠近取藥祈照下列西字付來定然從速付

上▲本堂林弼臣○寓▲講線矢磨三六二七 本堂主人告

外科
醫生
林弼臣

本醫生研究外科經歷多年向在祖國懸壺治症速效內地人士固所共悉無容屢述本●生自到本埠以來●治各症莫不藥到回春限日全愈非敢妄言自誇而有讚頌之可據各梓里函報章恭頌者不可以數計惟恭頌者太多不能盡錄本●生以存心濟世起見不惜工本取用正地道藥材將所藏秘訣精心製煉各種膏丹丸散以利便同胞採購倘梓里偶有疾症未能親臨就●者可將病情詳告依下列西字寄來本●生定必如命審症配藥從速付上以應藥到回春焉

(以●代醫字)

知

本店自創斯業 至今廿有餘年
久蒙梓里光顧 自知愚我如天
今又加聘縫師 趨時西裝兼全
各色羊毛線仔 摺結內衫外褸
樹膠鞋與襪帽 貨品俱是華妍
函取來自外埠 依期妥附週旋

羽紗五色國旗

司理人何家燕啟

本號專接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備
大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華方
光顧由電話通知從速應命 電話詩麼叁九貳九

本號創創馳名洲九魚迄今開辦有十年屢蒙各貴號光顧不勝感感近來幾春因戰事影響各行因乏所做該貨不足為貴號接辦屢有阻滯之悞現本公司同人等為廣招徠起見再集厚資本與捕魚西人訂立合同務其達到目的是春新開九魚店中每貴數百件各商號週知請來購辦利益均沾是所厚望為荷貴號請付中函文件到來定必據時付上觀看本號新開九魚五拾磅庄一百磅庄桐牧香白魚蝦肉生晒雲魚肝等項俱做發行

譚聲禮告啓

夫繪像之爲用何哉蓋取遏省乎其人以遺子孫使百年後容難逝而眞像猶存令子孫思慕不置之意云爾所以繪像一事實爲人生不可少之物我中國內地畫家如林向分蘇閩兩派蘇派專重傳粉閩派則務雅淡此雖各擅其能惟惜陰陽之精微不知傳神之奧旨未晚且內地之顏料祇得寥寥數色類皆粗惡又不肯探訪各國美術專門所以雖具絕大智慧之輩家亦無門徑以求進步也鄙人二十年前仍是中國之舊學畫家今二十年間身在歐美得一變而爲新學之畫家焉放操此業以傳授僑胞已五六年矣幸歷年各門徒凡與西人競美術畫者均能奪得錦標歸得以高列超等自揣已不負我個人一專之責任今當教授之餘且擬再爲僑胞作萬世遺留之肖像其售山水等畫藉鳴於世焉如蒙惠顧請函來取閱筆單可也

啓者弟前三年驟起頭暈流清口水起身脚軟跌仆立用西醫治之畧能起立而遍身筋骨十時疼痛交春後發寒熱面紅頭暈眼花肢體麻痺手足酸軟難于步履不能操作如是者已三年矣試將病源列明信內求曹統新先生救治幸先生見信知見症逐詳論判其症爲厥飭風因初時中風治之不從表解而用下法因其風邪隨脉絡遊走週身屢于骨節而痛風爲屬邪春亦屬陽故逢風動及正春重遇之候發病更甚付來藥料先止頭暈眼花次除疔瘰并運行氣血扶正以却邪僅醫一月其病霍然而愈身肥力壯操作如常足見先生熟讀金匱辨症準繩特登報端以鳴謝悃願告患病僑胞向此津而問焉

萬仙閣頤埠門牌一千一百零五號客邑人馮廷聰拜頌

敢者弟向有菸癮因閃避巡差忙速一時錯脚由三層墜下二層跌斷右腳大骨求曹統新先生夾回不料翼日菸癮又來受經並起忽發癮狂乘傷跑走跑後將所駁之夾逐一除脫其受傷之骨變成碎片是時只顧神經未敢再先生復脫清延遲幾日腐化成膿臭味不堪不得不再請曹先生用藥扶清其膿用銀片箍回碎骨至今復原步履如初特誌數言叩謝曹先生醫骨之妙焉
厲大埠士得頓街南生隆甯邑黃忠敬頌

啓者弟晚間咳逆脇下有聲向以爲閒至今右胸暴腫大痛徹上徹下不能起立痛苦難言立延曹統新先生診脈云脉覺沉弦乃飲氣凌于肝侮于脾脾屬木而主風風動卽飲邪滔天故咳引脇下而作聲脾屬土而主濕濕盛卽痰生與肝風相搏淫溢于下故足暴腫病名雖異病源卽同調劑內服外用洗方計期五日其咳已止其腫盡消確信先生醫精內外名不虛傳用誌片言以爲拜頌

唐大埠吳臣街七百零五二層十三號

曹統新醫士鑒啓者弟婦乘車失慎折傷腰膝立用本埠西醫包理三月不特無效且變不能伸屈日夜在床痛苦不堪是時西醫要價三百元主張用銅弟思婦人身已受孕不應將足銅去於是轉請閣下醫理用內服外敷共六禮拜一概全愈且無犯胎至今產下孩兒母子俱壯特上數言以報閣下知之焉
寓毛爹士度埠二街門牌九百一十號白人薛歷上言

在地橫架其足于是左腳大髀骨當場跌斷痛哭驚鄰刻謂骨
碎矣先生到先罹還魂止痛散隨訂湯劑外敷藥計醫半月
其骨復原並無偏壞步履行走如未跌之前足見先生醫骨之
妙特登片言以爲拜謝並告患跌打諸君知津而治焉

包醫跌打
炮礮刀傷
續筋駁骨
白濁芒巢
鹹疳疔毒
癰疽流注
瘰癧血毒
消脫瘰癧
雙單驚風
遠年爛脚
內外全乳
奇難雜症

水醫生擅治奇難怪症并贈救急獨步良方書信各僑胞或有
遠年頑癰屢醫無效等症不妨試診或其症步履艱難出入不
便及路途遠隔難來就診者可將源病自起至今逐一列明信
內并列住址賜來或着辨症或着訂方或着付藥或取膏丹丸
散定必如命從速付上決不延悞 寓舊金山大埠灰臣街門
牌七百二十六號麗生樓二層欲求上門看症祈達知本街新
同和話筒十號 C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.

K. USUI CO.
Direct Importers
106 Main St.
Phone Sey. 3702
Vancouver, B. C.

萬字油
華友光顧
舖在緬街
白井洋行啓

生天
大藥房
手製
TIN SANG TONG
2777 1/2 St. San Francisco, Cal.

各省地道藥材參茸玉桂丸散俱全發售
●勞神過勞 傷身虛弱 氣血虧損 咳嗽吐血 遺精白濁 婦人經閉 產後虛弱 補血調經 每料一元
●參茸玉桂丸 補腎壯陽 益氣養血 每料一元
●玉桂丸 溫中散寒 理氣止痛 每料一元
●參茸玉桂丸 補腎壯陽 益氣養血 每料一元
●玉桂丸 溫中散寒 理氣止痛 每料一元



張郁祖傳內外方脈...
本醫研究祖傳內外方脈...
張郁祖傳內外方脈...
本醫研究祖傳內外方脈...

司公車快由自華中
Chinese Taxi Co.
Phone Sey. 4385
1 Pender St. W.
Vancouver, B. C.

煙草
YORK KEE CO.
PHONE 222 P. O. Box 1142
Vancouver, B. C.

代理
號安均
QUON ON
P.O. Box 243 Phone 1378
529 Cormorant St.
Victoria B. C.

西其立船
西三月初一日到
西三月初二日到
西三月初三日到
西三月初四日到
西三月初五日到
西三月初六日到
西三月初七日到
西三月初八日到
西三月初九日到
西三月初十日到
西三月初十一日到
西三月初十二日到
西三月初十三日到
西三月初十四日到
西三月初十五日到
西三月初十六日到
西三月初十七日到
西三月初十八日到
西三月初十九日到
西三月初二十日到
西三月初二十一日到
西三月初二十二日到
西三月初二十三日到
西三月初二十四日到
西三月初二十五日到
西三月初二十六日到
西三月初二十七日到
西三月初二十八日到
西三月初二十九日到
西三月初三十日到

啓者本公司輪船日前皆爲政府
調用今經放回照定期開行仰各
寶號貴客旋東祖國者請移玉至
代理人處寫信便妥此佈
代理人 馬駿 啓

恭頌外科良醫
啓者弟向魯埃倫操業農工因搭自由貨車返回住所適至半
途下車偶然失慎跌下被車輪由右肩輾過腰斷肩井骨并傷
數處斯時已不省人事幸經路過車人親視此狀狀情慘
萬分即將此車載往廣濟堂延請林福臣先生調理先灌還魂
止痛散隨將湯藥外敷敷骨藥計醫不滿一月將骨體回春
如前敏捷足見先生外科能手有知華陀復出堪稱當世之良
醫也弟感先生之德特登報章以報謝忱復出堪稱當世之良
醫也弟感先生之德特登報章以報謝忱

正脾胆
海狗鞭
臭鼠胆
正花旗參
參茸玉桂丸

保安堂
BOW ON TONG CO.
41 PENDER STREET WEST
P.O. Box 574
VANCOUVER, B.C.

五洲大藥房
啓者本藥房設在溫哥華...
五洲大藥房
啓者本藥房設在溫哥華...

空前未有之大帖式出售廣告
(新帖式簡要)
此帖式係將昔日金山華記帖式簡要之原文今特聘請名流
從新編訂歷時數年易稿數次乃克臻完善因民國共和興滿
清時代之禮制不同經我民國政府再三曉諭變通用法若
無完美之帖式爲之先導殊多誤會今得此帖式出版各界人
士咸稱利便凡婚姻嫁娶喪葬儀禮官制應酬稱呼無不備列詳明
誠空前未有之完全美備帖式也各界同胞速來購
上海著名美人十二金釵圖五毛
北京名校書席地便傍圖五毛
分售處大光書林
金山大埠中美編譯局同人謹啓
CHUNG MEE CO. 864-866 GRANT AVE.
SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U.S.A.

欲除疾病 要請良醫
盧杰三先生大國手也 弟肩背向患紅腫痛癢不
堪且陰囊下部亦然屢請中西醫理經兩載毫無寸效幸
各見仲推委到 杰三先生處內外兼施僅兩禮拜久該症
全失先生之良誠無虛語也弟感此大德因叙數言以爲世之
欲除疾病者告 云埠振興公司弟鄭厚培拜頌

盧杰三先生學識兼優
弟往月身患沉痾幸苦萬狀不勝枚舉幸延 杰三先生到舍
診脈備談係少陰中風病擬用黃連阿膠湯一服而愈再服而
全愈 先生之學識兼優無怪其膾炙人口也弟感恩莫忘特
報鳴謝尤爲求醫者知所趨向 開邑峴崗洞弟黃超秀敬頌

章記
JUN KEE CO.
13 Canton St. P.O. Box 366
Vancouver B.C.

三連盛
Sam Shing Lin Kee Co
Sey. 4385 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.

英昌隆
Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
P.O. Box 514 Victoria B.C.

家庭
短篇
悍妻

(未完)

中華民國八年

(按)此篇文字。多用一先韵。而第十四句之寃字。第二十二句之端字。與夫第二十六句之原字。乃切入十二元與十四寒者。如此音韵雜配。已失著作体裁。難免貽笑大雅矣。惟是溫城老彭。于客歲十二月廿七日。曾撰戲擬雲埠壓檀社支部開幕祝辭一篇。先用此韵。登載于新民國報。鄙人閱之。殊堪詫異。是以倣其成法而爲之。毋乃借彼之拳頭。撲彼之眼睛而已。閱者諸君。庶可原情見諒。若雲城老彭見之。料必心中快快。又將肚脯晒于文壇之上矣。一笑。

曰白手興家。慣言語者曰白圭三復。馬良有白眉之異。文君有白首之嘆。妓婦有白水之兜。奶媽有白鴿之放。汗如白豆。勞動社會之辛勤。面若白瓜。饑餓貧民之慘象。有過能改。如白璧之無瑕。無辜株連。眞白狗之當禍。頂或名平白石。籬或名平白灰。老於攤者則曰頂白跟紅。棄壇輿者慣說青龍白虎。文章不好。是爲白面書生。騙術未精。名曰白肚光棍。地方有名爲電白縣。藥物有號曰白頭翁。白芥子可以化痰。白茅根可以清熱。受雇者多含冤莫白。出頭者見白日青天。孝子之痛哭親亡。白雲徒望。山狗之

白奪黃魂

（譚世卓）
蓋聞白金人所需。白黍人所食。白
眼欺人短。白霍恃己長。自創業者

戲擬確亡黨閉幕誅文

維
步老彭原韵
(觀海)

大中華民國七年。湯化龍先生死忌之日。爲衰党全体支部閉幕之期。鄙人身列傍觀。情殊可憫。于是特著誄文以弔之曰。

衰党閉幕。叫苦連天。大怪小妖。涕淚漣漣。失魂落魄。呆立街邊。哀求救命。低首垂肩。恨深于海。精衛難填。暗中運動。不惜金錢。斗籬大擺。忍氣吞冤。逢人募捐。如魔鬼纏。希圖恢復。望眼將穿。自貽于戚。死有誰憐。試觀別党。光明極端。共和憲政。穩坐安眠。公堂正式。名顯中原。造成民國。漢祚綿延。政府獎賞。裕後光前。享大同福。伸公理權。從今以後。發達無邊。豈比衰党。亡于少年。

▲新聞帛第十卷

難現。僕也空過白日。嘆白髮之頻催。建白毫無。恨白駒之不再。目擊華人賭館。被白人白白嚴拿。心痛同種相殘。引串白白差攪擾。數千百血汗之欺。白罰他人。四百兆同胞之仇。白冤何日。決白鵝潭之水。莫滌愁懷。登白雲山之巔。益增感慨。嗚呼。歎姓界之不解。白受人欺。結團體之艱難。白言何補。不若沙場血戰。與秦之白起爲徒。豈可酒市高眠。與唐之李白爲伍。

詩

界

答友人曾榮書



答友人曾榮書

今朝喜有雁傳書。善誘循循不棄余。
愛我如君常感佩。天涯未敢賦閑居。
逐逐營謀事始成。最難預料定前程。
而今喜獲平安報。雅望同君載酒行。

來珍品禮儀列下

▲義堂劉開張趙 鏡屏二幅顏曰日月爭光又顏曰談笑
書籍金銀三員祝詞

▲勝記 妖源 其豐 永益隆 炎記 生源 華生 中
和堂 勝昌 成信 勝記棧 和益堂 周利 同昌 廣
美隆 昌興公司 太鐘一座清稗類鈔書全套祝詞

▲黃江夏堂 玻璃面大檯一張祝詞

▲馬金紫堂 鏡屏 幅顏曰英雄蒼蒼橫盒一盤爆竹成串
祝詞

▲陳顯川堂 鏡屏二幅內裝祝詞書籍金銀十員爆竹成串

▲李隴內堂 永和隆 山水畫鏡屏一幅

▲鄭榮陽堂 林西河堂 曹譙 馮始平堂 侯上谷
堂江黎何二益堂 義源號 鏡屏一幅顏曰練達精明時
鐘一座 書籍金銀拾元爆竹二萬

▲至德堂吳周蔡 安定堂梁伍胡 鏡屏一幅顏曰樂育英
才花磚一座生花一對祝詞

▲雷鄭 湖源堂 鏡屏一幅顏曰力圖國基

▲昭倫堂譚許謝 鏡屏二幅顏曰樓榭凌雲又曰見聞日新
炮竹成串祝詞

▲曾三省堂 鏡屏一幅顏曰和衷共濟祝詞

▲蘇武功堂 鏡屏一幅顏曰智導祝詞

▲余風采堂 鏡屏一幅顏曰正式新聲座椅十二張炮竹

▲朱沛國堂 鏡屏一幅顏曰以文會友竹炮成串

▲泰安號 山水畫鏡屏一幅

▲莫巨鹿堂 麗豐號 錦新樓 永新隆 紅尼絨長檯面
一張爆竹成串

▲高潮海堂 鄧南陽堂 盧范陽堂 鏡屏一幅顏曰奠獻
共和花籃一對金花彩紅橫盒爆竹 (○代曹)

▲楊勝 楊恒 陳彬 劉錢 陳爐 徐水 楊如 楊德
楊庚 楊接 楊郁 古長 葉進 葉沛 葉標 葉波
沈杜 沈欄 徐伯棠 徐照記 ○凌春 駱天閑 駱
爐 路梅 花瓶一對賀儀十元紅炮萬响時鐘一座書金
十元鏡屏內裝祝詞

▲新昌館 長大檯 張座椅六張

▲聚羣社 鏡屏一幅顏曰開明義宗

▲色書林 鏡屏一幅顏曰成功

▲鄭厚經書籍金二五五毛

▲劉學勳 陳宏文 鄭瓊澤 袁鳳傳 廖壁山 邱百開
林立環 袁葉相 山水畫橫額鏡屏一幅炮竹成串

▲董事部徐照 林佳 劉啓 潘益 何就 ○長 ○賢

▲李奇 劉孔正 馬卓峯 鄭厚光 ○昌財 馬遠普

▲鄭棟 大檯一張座椅二打

▲馬瑞琪 伍于其 陳耀良 馬心慰 朱國洪 黃煥儒
鄭石 馬鏡明 馬光安 馬心民 關滿 ○庚寅
黃翁世 黃煥瓊 曾栢 馬宏詠 馬社護 朱文振
馬綿給 馬悅洪 馬心儀 楊緒恩 馬大宗 陳秤
李春 馬長順 陳習文 劉厚長 余奇 張天宇
黃昂烈 熊就 馬光暢 馬會政 周秉宗 梁盛
伍洪泮 區錦賜 曹翔舉 長大檯壹張座椅二打書籍
金二十六元五毛

▲黃槐 炮竹一箱五千庄

▲梁爵炮竹成串

▲廿九晚舞瑞獅助慶 林立榮賞銀五元 勝昌號賞金鏢
仔一個

▲甄永清 侯植 陳財 許春心 馬炳 曹乾 曹翔欣
鄭勝彩 曹德威 梁發等 何進榮 朱新進 伍學哲
曹樂 黃錫照 曹鳳梅 梁耀登 黃祺泮 新式大

不論先按稅 或到步按稅 均可辦到 如蒙委辦請來 均

按稅讀書紙

紙相
能代
能影
造影

注意

Yueh Chow Studio
25 PENDER ST. W.
VANCOUVER
B.C.
於影初階園

注意

本館自一千九百
零十年至到如今
所有相底一概保
存諸君如欲將舊
相底再晒均聽其
便

▲◎▼承頂廣告

啓者今有園一個在於紐埃崙地方原日係陳國盛陳國漢陳強吳英女四人合股所耕今因他等志圖別業愿將園內地段傢私什物等概項與利益園承受訂期于新曆一月拾八号在片打街廣興祥交易如親朋與該園有輾轉數目等情祈早日報知如逾期不報日後搜出有數目概與承頂人無涉故特登報聲明以免後論此佈

Y 中一

利益園啓

八年一月八号

利益園啓

